

1. STATWS BRESENNOL

1.1 Deddfwriaeth a statws blaenoriaeth

Rhyngwladol	Cyfarwyddiaeth Cynefinoedd ^a (<i>Atodiad II</i>) Cytundeb Bern (<i>Atodiad II</i>)
DU a Chymru	Deddf Bywyd Gwyllt a Chefn Gwlad (<i>Rhestr 5</i>) Blaenoriaeth CGB DU Rhestr S74 Cymru ^b
Gwynedd	CGB Eryri

1.2 Sefyllfa yng Nghymru a thu hwnt

Cymru yw un o gadarnleoedd Brith y Gors yn Ewrop^c, ond mae'n rhywogaeth sydd wedi gostwng ym mron bob gwlad yn Ewrop, ac wedi diflannu'n llwyr o ogledd Gwlad Belg^d. Fodd bynnag, hyd yn oed yng Nghymru mae wedi gostwng yn fawr iawn dros y 150 mlynedd diwethaf, a'i rychwant wedi gostwng 60%, a diflannodd o ddwyrain Lloegr a dwyrain yr Alban yn ddiweddar^e. Mae coloniau yn weddol gyffredin mewn rhannau o dde-orllewin Ewrop a Chymru, er amcangyfrifir eu bod yn diflannu ar raddfa ymhell dros 10% bob degawd³.

1.3 Sefyllfa yng Ngwynedd^d

Yn ardal CGBL Gwynedd, mae'n hysbys fod Brith y Gors yn bodoli yn Llyn Tanygrisiau, Cors Gyfelog, Rhosgyll, Bryn-engan, Cors y Wlad, Hendy a ger ffordd newydd A487 Penygroes a ddatblygwyd yn ddiweddar. Yn ardal CGBL Eryri, mae dau safle wedi eu cadarnhau wedi eu canoli ar ardal Dolgellau; Cae Pencefn (Dolgellau) a Tir Stent (Cadair Idris), a daethpwyd o hyd i boblogaeth arall yn ddiweddar ym Morfa Harlech.



2. FFACTORAU SY'N

EFFEITHIO'R RHYWOGAETH YNG NGWYNEDD^e

- Colled cynefin addas o ganlyniad i wella porfeydd, draenio tir, coedwigo, newidiadau mewn stociau pori ac arferion, troi cefn ar bori. Mae llawer o ffermydd ar hyn o bryd yn canolbwyntio mwy ar ddefaid yn hytrach na gwartheg neu systemau pori cymysg.
- Mae poblogaethau da o Frith y Gors yn dibynnu ar gael wrth law ystod neu fosaig o gynefinoedd sydd heb eu gwella, ble y gall coloniau newydd sefydlu fel y mae'r hen rai'n diflannu. Fodd bynnag mae colled o gynefin wedi arwain at ddarnio'r mosaigau hyn sydd yn ei dro'n cael effaith tymor hir ar boblogaethau posib.
- Anawsterau rheoli pori ar lawer o'r safleoedd mwy oherwydd hawliau pori tir comin.

^a Cyfarwydddeb Cyngor 92/43/GEE 21 Mai 1992 ynglyn a gwarchod cynefinoedd naturiol a ffawna a fflora gwyllt.

^b Llywodraeth Cynulliad Cymru, Mynd yn Wyllt yng Nghymru - Rhestr o Rywogaethau a Chynefinoedd Pwysig Iawn er mwyn Gwarchod Amrywiaeth Fiolegol. Hawlfraint y Goron, 2003.

^c *Eurodryas aurinia*

^d O fewn y ddogfen yma mae'r term 'Gwynedd' yn cyfeirio at ardaloedd tu allan i Barc Cenedlaethol Eryri, onibai ei fod yn nodi i'r gwrthwyneb

^e Gweler hefyd CGCau cysylltiedig am ffactorau mwy cyffredinol sydd yn effeithio ar gynefinoedd y rhywogaethau yma

3. CGR A CGC CYSYLLTIEDIG YNG NGWYNEDD ^f

Rhostir yr iseldir, Dolydd gwair a porfeydd yr iseldir, Porfa rhos, Gwlybtiroedd

4. GWEITHREDU PRESENNOL YNG NGWYNEDD

4.1 Diogelu safleoedd a chynefinoedd

- Gall Brith y Gors fodoli mewn ardaloedd o Wynedd a adnabyddir fel Safleoedd Bwyd Gwyllt arfaethedig, neu wedi eu dynodi yn SODdGA, GNC neu ymgeisydd ACA.
- Mae nifer o boblogaethau o Frith y Gors i'w cael mewn SoDdGAu yng Ngwynedd e.e. yng Nghors Gyfelog a Chors Geirch; mae rhan o'r Gors Geirch yn GNC
- Brith y Gors yw'r rheswm pennaf yn dynodwyd Corsydd Eifionydd yn ymgeisydd ACA; yma gwelir y metablogaeth fwyaf nodedig o Frith y Gors yng ngogledd Cymru.

4.2 Rheolaeth a Chynlluniau Gweithredu

- Rheolwyd safle Brith y Gors o ansawdd uchel o dan gynllun amaeth-gadwraeth AAS Llŷn.
- Rhannwyd posteri a chardiau cofnodi sy'n edrych ar Frith y Gors ac a gynhyrchwyd gan Gyngor Gwynedd i ysgolion lleol, i fudiadau cadwraeth eraill ac mewn sioeau amaethyddol a digwyddiadau lleol eraill.
- Mae Brith y Gors yn un o'r rhywogaethau sy'n gymwys ar gyfer derbyn cyllideb o Cronfa Her Rhywogaeth Cyngor Cefn Gwlad Cymru.

4.3 Arolygu, ymchwilio a monitro

- Yn 1997, cwblhaodd Cyngor Cefn Gwlad Cymru arolwg o Frith y Gors mewn safleoedd hysbys yng Ngwynedd.
- Mae Cymdeithas byd natur Gogledd Cymru wedi archwilio rhan o Ben Llŷn am Frith y Gors.
- Comisiynodd Cyngor Cefn Gwlad Cymru arolwg Ansawdd Cynefin o rannau yn nhirlun ymgeisydd ACA Corsydd Eifionydd yn 2002.

5. AMCANION Y CYNLLUN GWEITHREDU

1. Sefydlu statws a dosbarthiad cyfredol Brith y Gors yng Ngwynedd.
2. Cynnal y boblogaeth bresennol o Frith y Gors yng Ngwynedd, trwy ddiogelu, cynnal a gwella'r poblogaethau Brith y Gors presennol a'r cynefinoedd cysylltiedig.
3. Cynnal gwella cynefinoedd posib eraill ger safleoedd ble mae Brith y Gors eisoes, er mwyn cysylltu'r poblogaethau sy'n byw mewn corsydd ac i gynyddu maint y poblogaethau hyn a'u dosbarthiad.
4. I ddefnyddio Brith y Gors fel rhywogaeth flaenllaw i godi ymwybyddiaeth o bwysigrwydd rheolaeth briodol o'i gynefinoedd cysylltiedig.

^f Mae'r gwalthwyfyn gwenynog, Rhywogaeth Blaenoriaeth CGB y DU, yn bodoli mewn cynefin tebyg i brith y gors ac hefyd yn bwydo ar y planhigyn tamaid y cythraul fel cynronyn, ac yn cael ei chyfnodi yng Ngwynedd.

6. GWEITHREDU ARFAETHEDIG

Côd	Gweithredu	Partner(iaid) ⁹
Polisi a Deddfwriaeth		
1	Defnyddio amodau cynllunio i sicrhau fod datblygiadau mewn lleoliadau sensitif yn gytûn a cadwraeth brith y gors. TARGED/AMSERLEN: Cyfredol	CG, Partneriaid perthnasol
2	Ystyried dynodi safleoedd addas o bwysigrwydd ar gyfer brith y gors fel Safleoedd Bywyd Gwyllt. TARGED/AMSERLEN: Cychwyn y broses dynodi. Erbyn 2005	CCGC, GGB, CG, CBNGC
Rheoli a Diogelu Rhywogaethau / Cynefinoedd		
3	Hybu a chefnogi cynlluniau grant yn cynnwys Tir Gofal, AAS Llŷn ac / neu gytundebau rheolaethol pan fo'n briodol er mwyn sicrhau rheolaeth ffafriol o safleoedd hysbys ar gyfer Brith y Gors mawr a chanolig, ac o safleoedd posib cyfagos, gan gymryd i ystyriaeth anghenion rhywogaethau a chynefinoedd CGBLI cysylltiedig ^h TARGED/AMSERLEN: Holl safleoedd adnabyddus. Erbyn 2009	CCGC, GGB, CT, AACCG, AA, CC GCFBG, UAC, CG, UCF
4	Chwilio am arian ar gyfer rheolaeth tir drwy ddatblygu cynllun grant bioamrywiaeth, gan gynnwys grantiau ar gyfer rheolaeth addas, atgyweiriad ac/neu creu cynefin ar gyfer brith y gors. TARGED/AMSERLEN: Erbyn 2005	CG, Partneriaid perthnasol
5	Sicrhau fod presenoldeb posib ac anghenion rheoli Brith y Gors yn cael eu hystyried mewn unrhyw gynlluniau rheoli perthnasol neu cynlluniau grant (yn cynnwys CRCC, CCC, Tir Gofal, AAS) drwy gysylltu (yn cynnwys ymgynghori a chynnig sylwadau) gyda'r mudiadau allweddol TARGED/AMSERLEN: Cyfredol	CCGC, GGB, AACCG, AA, CCth, GCFBG, CG
Cyngor		
	Ni adnabuwyd dim	
Arolwg, ymchwil a monitro		
6	Arolwg o gynefin addas i Frith y Gors, o fewn cyrraedd lleoliadau presennol neu ddiweddar yng Ngwynedd TARGED/AMSERLEN: I'w osod. Erbyn 2006	GGB, CCGC, CG
7	Hybu ymchwiliadau ehangach i geisio pennu'r dosbarthiad Cyfan o Frith y Gors yng Ngwynedd TARGED/AMSERLEN: Cyfredol	BC, CCGC, CG
Cyfathrebu a chyhoeddusrwydd		
8	Parhau i godi ymwybyddiaeth am y bygythiadau sy'n bodoli i Frith y Gors a'i bwysigrwydd i Gymru trwy fynychu digwyddiadau a sioeau amaethyddol lleol a chynhyrchu deunyddiau addysgiadol / cynghorol	CG, GGB CCGC, CBNGC

⁹ Y prif bartner ar gyfer y gweithredu yma wedi ei nodi gyda ysgrifen dywyll, gweler rhan 7.2 am eglurhad o'r byr foddau

7 PARTNERIAID A CHYFLEON

7.1 Prif bartner ar gyfer CGR

Gwarchod Gloynnog Byw (GGB)

7.2 Partneriaid allweddol

Adran yr Amgylchedd, Cynllunio, a Chefn Gwlad (Llywodraeth Cynulliad Cymru) (AACCG)

Asiantaeth Amgylchedd (AA)

Comisiwn Coedwigaeth (CCth)

Cymdeithas y Tirfeddianwyr (CyT)

Cyngor Cefn Gwlad Cymru (CCGC)

Cyngor Gwynedd (CG)

Grwp Cyngori Ffermio a Bywyd Gwyllt (CCFBG)

Undeb Amaethwyr Cymru (UAC)

Undeb Cenedlaethol y Ffermwyr (UCF)

Cymdeithas Byd Natur Gogledd Cymru (CBNGC)

7.3 Cyfleon

Cofnodwyr Sirol, Gwirfoddolwyr

8 DIOLCHIADAU

Prif awdur: Nerys Davies (CG)

Ymgynghorydd: Dylan Lloyd (CCGC), Andrew Graham (GGB), Mike Howe (CCGC), Adrian Fowles (CCGC), Peter Jones (CCth), Russel Hobson (GGB)

Ffotograff: Ian MacFadyen

9. BYRFODDAU

CGB: Cynllun Gweithredu Bioamrywiaeth, ACA: Ardaloedd Cadwraeth Arbennig, CGR: Cynllun Gweithredu Rhywogaeth, SoDdGA: Safle o Ddiddordeb Gwyddonol Arbennig, AAS: Ardal Amgylcheddol Sensitif, CRCC: Cynllun Rheolaeth Coetiroedd Cynhenid, CCC: Cynllun Gran Coetiroedd, AAS: Ardal Amgylcheddol Sensitif.

Fersiwn 1 , 2004

¹ CGB Y DU i Frith y Gors